



Pioneer *sound.vision.soul*

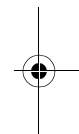
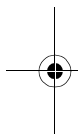
Tärkeää tietoa käyttäjälle

GATEWAY-NAVIGAATTORI

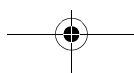
AVIC-F500BT

Älä unohda rekisteröidä tuotetta www.pioneer.fi (tai www.pioneer.eu)

Lue tämä vihkonen ensin! Tämä käyttöopas sisältää tärkeää tietoa, joka on sisäistettävä ennen navigointijärjestelmän käyttöä.



Suomi



R&TTE Direktiivin 1999/5/EC mukainen yhdenmukaisuusjulistus**Valmistaja:****Pioneer Corporation**

4-1, Meguro 1-chome, Meguro-ku
Tokyo 153-8654, Japan

EU-edustajat:**Pioneer Europe NV**

Haven 1087, Keetberglaan 1,
9120 Melsele, Belgium
<http://www.pioneer.eu>

**English:**

Hereby, Pioneer, declares that this AVIC-F500BT is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Suomi:

Pioneer vakuuttaa täten että AVIC-F500BT tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Nederlands:

Hierbij verklaart Pioneer dat het toestel AVIC-F500BT in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG

Français:

Par la présente Pioneer déclare que l'appareil AVIC-F500BT est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE

Svenska:

Härmed intygar Pioneer att denna AVIC-F500BT står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Dansk:

Undertegnede Pioneer erklærer herved, at følgende udstyr AVIC-F500BT overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF

Deutsch:

Hiermit erkläre Pioneer, dass sich dieses AVIC-F500BT in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet". (BMW)

Ελληνικά:

ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Pioneer ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ AVIC-F500BT ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ

Italiano:

Con la presente Pioneer dichiara che questo AVIC-F500BT è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Español:

Por medio de la presente Pioneer declara que el AVIC-F500BT cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE

Português:

Pioneer declara que este AVIC-F500BT está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Čeština:

Pioneer tímto prohlašuje, že tento AVIC-F500BT je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES

Eesti:

Käesolevaga kinnitab Pioneer seadme AVIC-F500BT vastavust direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.

Magyar:

Alulírott, Pioneer nyilatkozom, hogy a AVIC-F500BT meg-felel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

Latviešu valoda:

Ar šo Pioneer deklarē, ka AVIC-F500BT atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Lietuvių kalba:

Šiuo Pioneer deklaruoju, kad šis AVIC-F500BT atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.

Malti:

Hawnhekk, Pioneer jiddikjara li dan AVIC-F500BT jikkonforma mal-htigijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn relevanti li hemm fid-Direttiva 1999/5/EC

Slovenčina:

Pioneer týmto vyhlasuje, že AVIC-F500BT spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES.

Slovenščina:

Pioneer izjavlja, da je ta AVIC-F500BT v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi določili direktive 1999/5/ES.

Română:

Prin prezenta, Pioneer declara ca acest AVIC-F500BT este in conformitate cu cerintele esentiale si alte prevederi ale Directivei 1999/5/EU.

Български:

С настоящето, Pioneer декларира, че този AVIC-F500BT отговаря на основните изисквания и други съответ-ни постановления на Директива 1999/5/EC.

Polski:

Niniejszym Pioneer oświadcza, że AVIC-F500BT jest zgodny z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC

Norsk:

Pioneer erklærer herved at utstyret AVIC-F500BT er i sam-svar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Íslenska:

Hér með lýsir Pioneer yfir því að AVIC-F500BT er í samræmi við grunnkröfur og aðrar kröfur, sem gerðar eru í tilskipun 1999/5/EC

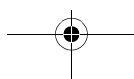
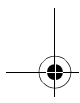
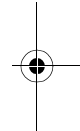
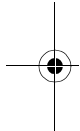


Varotoimenpide



Älä hävitä tuotetta yhdessä kotitalousjätteiden kanssa. Elektroniikkajätteelle on olemassa erillinen keräysjärjestelmä, joka on oikeanlaista käsittelyä, uusiokäyttöä ja kierrätystä koskevan lain mukainen.

Yksityistaloudet EU:n jäsenvaltioissa sekä Sveitsissä ja Norjassa voivat palauttaa käytetyt elektroniikkatuotteet ilmaiseksi niille tarkoitettuihin keräyspisteisiin tai jälleenmyyjälle (jos ostat uuden samankaltaisen tuotteen). Muissa maissa kuin yllä luetelluissa kysy lisätietoja oikeasta hävittämistavasta paikallisilta viranomaisilta. Tekemällä tällä tavoin varmistat että hävitetyt tuotteet käsitellään ja kierrätetään oikealla tavalla ja mahdollisilta haitoilta ympäristöön ja ihmisten terveydelle vältytään.



Käyttöoikeussopimus

PIONEER AVIC-F500BT

TÄMÄ ON LAILLISESTI SITOVA SOPIMUS LOPPUKÄYTTÄJÄN JA PIONEER CORP. (JAPAN) YHTIÖN ("PIONEER") VÄLILLÄ. LOPPUKÄYTTÄJÄN TULEE LUKEA TÄMÄN SOPIMUKSEN EHDOT HUOLELLISESTI ENNEN PIONEER-TUOTTEISIIN ASENNETUN OHJELMISTON KÄYTTÖÄ. KÄYTTÄMÄLLÄ PIONEER-TUOTTEISIIN ASENNETTUA OHJELMISTOA LOPPUKÄYTTÄJÄ SITOUTUU TÄMÄN SOPIMUKSEN EHDOT. OHJELMISTO SISÄLTÄÄ KOLMANSIEN OSAPUOLTEN ("TOIMITTAJAT") LISENSOIMAN TIETOKANNAN, JA SEN KÄYTTÖ ON TOIMITTAJIEN ERILLISTEN EHTOJEN, JOTKA OVAT TÄMÄN SOPIMUKSEN LIITTEENÄ (katso sivu "Tele Atlas loppukäyttäjän lupaehdot"), ALAISTA. JOS LOPPUKÄYTTÄJÄ EI HYVÄKSY KAIKKIA NÄITÄ EHTOJA, TÄMÄN TULE PALAUTTAA PIONEER-TUOTTEET (OHJELMISTO JA MAHDOLLINEN KIRJALLINEN MATERIAALI) VIIDEN (5) PÄIVÄN SISÄLLÄ TUOTTEIDEN VASTAANOTOSTA VALTUUTETULLE PIONEER-MYYJÄLLE, JOLTA NE ON OSTETTU.

1. KÄYTTÖOIKEUDEN MYÖNTÄMINEN

Pioneer myöntää loppukäyttäjälle ei-siirrettävän, ei-yksinoikeuskäyttöä sopimuksen Pioneer-tuotteisiin asennetun ohjelmiston ("Ohjelmisto") ja niihin liittyvän oppaiston käyttöön vain omaan henkilökohtaiseen tai yrityksen sisäiseen käyttöön vain kyseisissä Pioneer-tuotteissa.

Loppukäyttäjä ei saa kopioida, takaisinkääntää, kääntää, siirtää tai muokata Ohjelmistoa eikä tehdä siitä johdannaistuotteita. Loppukäyttäjä ei saa lainata, vuokrata, paljastaa, julkaista, myydä, alilisensoida, markkinoida tai muuten siirtää Ohjelmistoa eikä käyttää sitä tavalla, johon ei erityisesti myönnetä lupaa tässä sopimuksessa. Loppukäyttäjä ei saa johtaa tai yrittää johtaa Ohjelmiston tai minkään sen osan lähdekoodia tai rakennetta takaisinkääntämällä, purkamalla tai millään muulla tavalla. Ohjelmistoa ei saa käyttää palvelun ylläpitoon tai muuten tavalla, joka edellyttää tietojen käsittelyä muita varten.

Pioneer ja sen lisenssinmyöntäjät pidättävät itsellään kaikki tekijänoikeudet, liikesalaisuus-oikeudet, patenttioikeudet ja muut aineettomat oikeudet Ohjelmistoon. Ohjelma on tekijänoikeussuojan alainen eikä sitä saa kopioida, ei edes muokattuna tai sulautettuna toisiin tuotteisiin. Loppukäyttäjä ei saa muuttaa tai poistaa mitään Ohjelmistoon sisältyvää tai liittyvää tekijänoikeutta tai omistusoikeutta osoittavaa ilmoitusta.

Loppukäyttäjä voi siirtää kaikki käyttöoikeutensa Ohjelmistoon, siihen liittyvän oppaiston ja tämän käyttöoikeussopimuksen toiselle osapuolelle, mikäli tämä osapuoli lukee tämän käyttöoikeussopimuksen ja hyväksyy sen ehdot.

2. VASTUUVAPAAUSLAUSEKE

Ohjelmisto ja siihen liittyvä dokumentaatio tarjotaan "SELLAISENAAN". PIONEER JA SEN LISENSSINMYÖNTÄJÄ(T) (ehdoissa 2 ja 3 Pioneeria ja sen lisenssinmyöntäjiä kutsutaan yhteisesti nimellä "Pioneer") EI ANNA EIKÄ LOPPUKÄYTTÄJÄ SAA MITÄÄN, SUORAA TAI EPÄSUORAA, TAKUUTA JA KAIKKI TAKUUT KAUPATTAVUUDESTA JA SOPIVUUDESTA TIETTYYN TARKOITUKSEEN NIMENOMAISESTI KIELLETÄÄN. JOTKUT MAAT EIVÄT SALLI EPÄSUORIEN TAKUIDEN KIELTÄMISTÄ, JOLLOIN EDELLÄ MAINITTUA KIELTOA EI SOVELLETA. Ohjelmisto on monimutkainen ja voi sisältää joitain epäyhdenmukaisuuksia, puutteita ja virheitä. Pioneer ei takaa, että Ohjelmisto täyttää käyttäjän tarpeet tai odotukset, että Ohjelmiston toiminta on virheetöntä tai keskeytymätöntä tai että kaikki epäyhdenmukaisuudet voidaan korjata tai tullaan korjaamaan. Lisäksi Pioneer ei esitä tai takaa mitään Ohjelmiston käytön tai käytön tulosten suhteen tarkkuuden tai luotettavuuden osalta tai muuten.

3. VASTUUNRAJOITUSLAUSEKE

MISSÄÄN TAPAUKSESSA PIONEER EI OLE VASTUUSSA MISTÄÄN VAHINGOISTA, MENETYKSISTÄ TAI TAPPIOISTA (MUKAAN LUKIEN NIIHIN RAJOITTUMATTA HYVITTÄVÄT, SATUNNAISET, EPÄSUORAT, ERITYISET, SEURAAMUKSELLISET TAI



Käyttöoikeussopimus

ESIMERKILLISET VAHINGOT, MENETYT VOITOT, MENETETTY MYNNIT TAI LIKETOIMET, MIHINKÄÄN LIKETOIMINTAAN LIITTYVÄT KUSTANNUKSET, SJOITUKSET TAI SITOUMUKSET, MAINEEN KÄRSIMINEN), JOTKA AIHEUTUVAT OHJELMISTON KÄYTÖSTÄ TAI KYVYTTÖMYYDESTÄ KÄYTTÄÄ SITÄ, SIINÄKIN TAPAUKSESSA, ETTÄ PIONEERILLE OLI KERROTTU TAI SE TIESI TAI SEN OLISI PITÄNYT TIETÄÄ SELLAISTEN VAHINKOJEN TODENNÄKÖISYYDESTÄ. TÄMÄ RAJOITUS KOSKEE KAIKKIA KANTEIDEN AIHEITA, MUKAAN LUKIEN NIIHIN RAJOITTUMATTA SOPIMUKSEN RIKKOMUKSET, TAKUUN RIKKOMUKSET, LAIMINLYÖNTI, SUORA VASTUU, HARHAANJOHTAMINEN JA MUUT RIKKOMUKSET. MIKÄLI PIONEERIN TÄSSÄ SOPIMUKSESSA MÄÄRITETTY VASTUUSVAPAUSLAUSEKE TAI VASTUUNRAJOITUSLAUSEKE KATSOTAAN MISTÄ SYYSTÄ HYVÄNSÄ TOTEENPANOKELVOTTOMAKSI, LOPPUKÄYTTÄJÄ HYVÄKSYY, ETTÄ PIONEERIN VASTUU EI YLITÄ VIITTÄKYMMENTÄ PROSENTTIA (50 %) LOPPUKÄYTTÄJÄN OHEISESTA PIONEER-TUOTTEESTA MAKSAMASTA HINNASTA.

Jotkut maat eivät salli vastuun satunnaisista tai seuraamuksellisista vahingoista kieltämistä tai rajoittamista, joten edellä mainittu rajoitus tai kieltö ei ehkä koske sinua. Tätä vastuuvapauslauseketta ja vastuunrajoituslauseketta ei sovelleta siltä osin kuin jonkin maan tai alueen laki ei sitä salli.

4. VIENTILAKIVAKUUTUKSET

Loppukäyttäjä hyväksyy ja vahvistaa, että sen enempää ohjelmistoa kuin mitään Pioneerilta saatuja teknisiä tietoja tai niiden välitöntä tuotetta, ei viedä sen maan tai alueen ("Maa") ulkopuolella, jonka valtiolla ("Valtio") on tuomiovalta loppukäyttäjän suhteen, paitsi jos Valtion lait ja määräykset sen sallivat. Jos loppukäyttäjä on laillisesti hankkinut ohjelmiston Valtion ulkopuolelta, tämän hyväksyy, ettei vie ohjelmistoa tai mitään muita Pioneerilta saatuja teknisiä tietoja tai niiden välitöntä tuotetta paitsi Valtion ja sen tuomiovallan, jonka alueelta ohjelmisto on

hankittu, lakien ja määräyksien sallimalla tavalla.

5. PURKAMINEN

Tämä sopimus on voimassa, kunnes se puretaan. Loppukäyttäjä voi purkaa sopimuksen koska tahansa hävittämällä ohjelmiston. Sopimus purkautuu myös, jos loppukäyttäjä ei noudata sen ehtoja. Loppukäyttäjä sitoutuu hävittämään ohjelmiston sellaisessa tapauksessa.

6. MUUTA

Tämä on koko sopimus loppukäyttäjän ja Pioneerin välillä. Mikään muutos tähän sopimukseen ei tule voimaan ilman Pioneerin kirjallista hyväksyntää. Jos jokin osa tästä sopimuksesta todetaan täytäntöönpanokelvottomaksi, muut sopimuksen osat jäävät voimaan.

Käyttöoikeussopimus

Tele Atlas loppukäyttäjän lupaehtot

TÄMÄ ON LAILLINEN SOPIMUS ("SOPIMUS") SINUN, LOPPUKÄYTTÄJÄN, JA PIONEERIN ja sen Data-tuotteen lisenssinmyöntäjien (toisinaan yhteisesti "Lisenssinmyöntäjät") VÄLILLÄ. KÄYTTÄMÄLLÄ KÄYTÖSSÄSI OLEVAA LUVANALAISTA DATAA, HYVÄKSYT TÄMÄN SOPIMUKSEN EHDOT.

1. Lisenssin myöntäminen.

Lisenssinmyöntäjät myöntävät loppukäyttäjälle ei siirrettävän, ei yksinkäyttöoikeudellisen luvan käyttää näillä levyillä olevia karttatietoja ja liiketoimintapalveluita koskevia tietoja ("Polt") (yhteisesti "Data") yksinomaan henkilökohtaiseen, ei-kaupalliseen käyttöön, mutta ei hoitamaan palvelualan toimistoa tai mihinkään muuhunkaan käyttöön, johon liittyy muiden henkilöiden tai yritysten tietojenkäsittely. Loppukäyttäjä saa tehdä ainoastaan yhden (1) kopion arkistointi- tai varmistustarkoituksiin, mutta muuten Dataa ei saa kopioida, monistaa tai muokata tai tehdä siitä johdannaistuotteita, johtaa sen rakennetta tai käyttää siihen käänteistekniikkaa. Dataa ei saa käyttää muuta kun PIONEER-tuotte(id)en kanssa. Data sisältää luottamuksellisia tietoja ja materiaaleja, ja se saattaa sisältää liikesalaisuuksia, joten loppukäyttäjä lupautuu pitämään Datan luottamuksellisena ja tallessa eikä paljastamaan sitä tai osia siitä missään muodossa, kuten vuokraamalla, liisaamalla, julkaisemalla, myöntämällä alilisenssiä tai siirtämällä Dataa millekään kolmannelle osapuolelle. Loppukäyttäjää nimenomaisesti kielletään lataamasta digitaalisia karttoja tai Dataan sisältyviä ohjelmia tai siirtämästä niitä toiseen laitteeseen tai tietokoneeseen. Loppukäyttäjää kielletään käyttämästä kiinnostavia paikkoja (POI) (i) postitusluetteloiden tekemiseen tai (ii) muihin vastaaviin tarkoituksiin.

2. Omistajuus.

Lisenssinmyöntäjillä on Datan tekijänoikeudet ja he pidättävät itsellään kaikki omistusoikeudet Dataan. Loppukäyttäjä lupautuu olemaan muuttamatta, poistamatta,

hävittämättä tai peittämättä mitään Dataan sisältyvää tai liittyvää tekijänoikeutta tai omistusoikeutta osoittavaa ilmoitusta. Seuraavat tekijänoikeudet ovat tällä hetkellä voimassa:

Tietolähde © 2008 Tele Atlas N.V.

© BEV, GZ 1368/2003

© DAV

© IGN France Michelin-tiedot © Michelin 2008

© Ordnance Survey of Northern Ireland

© Norwegian Mapping Authority, yleisten teiden hallinto /

© Mapsolutions

© Swisstopo

Topografische ondergrond Copyright © dienst voor het kadaster en de openbare registers, Apeldoorn 2008

"Turkin ministerineuvoston antamalla valtuudella Turkin sotavoimat ovat hyväksyneet nämä tiedot".

© Roskartographia

Tämä tuote sisältää karttatietoja, jotka Ordnance Survey on lisensoinut Controller of Her Majesty's Stationery Office'n luvalla. © Crown copyright and/or database right 2008. Kaikki oikeudet pidätetään. Lisenssinumero 100026920.

3. Takuun vastuuvapauslauseke.

DATA TOIMITETAAN "SELLAISENAAN" JA "KAIKKINE VIRHEINEEN" JA PIONEER, SEN LISENSSINMYÖNTÄJÄT JA LISENSOIDUT JÄLLEENMYYYJÄT JA TOIMITTAJAT (YHTEISESTI "TOIMITTAJAT"), NIMENOMAISESTI KIISTÄÄ KAIKKI MUUT TAKUUT, SUORAT JA EPÄSUORAT, MUKAAN LUKIEN NIIHIN RAJOITTUMATTA EPÄSUORAT TAKUUT LOUKKAAMATTOMUUDESTA, KAUPATTAVUUDESTA, HYÖDYLLISYYDESTÄ, TÄYDELLISYYDESTÄ, TARKKUUUDESTA, NIMIKKEESTÄ TAI SOPIVUUDESTA TIETTYYN TARKOITUKSEEN. PIONEER, SEN LISENSSINMYÖNTÄJÄT TAI TOIMITTAJAT EIVÄT TAKAA, ETTÄ DATA VASTAA LOPPUKÄYTTÄJÄN TARPEITA TAI ETTÄ DATAN TOIMINTA OLISI KESKEYTYMÄTÖNTÄ TAI VIRHEETÖNTÄ. MIKÄÄN PIONEERIN, SEN LISENSSINMYÖNTÄJIEN, TOIMITTAJIEN

Käyttöoikeussopimus

TAI KENENKÄÄN NIIDEN VASTAAVIEN TYÖNTEKIJÖIDEN ANTAMA SUULLINEN TAI KIRJALLINEN OHJE EI MUODOSTA TAKUUTA TAI KASVATA MILLÄÄN TAVALLA PIONEERIN, SEN LISENSSINMYÖNTÄJIEN TAI TOIMITTAJIEN VASTUUVELVOLLISUUTTA EIKÄ MIHINKÄÄN SELLAISIIN TIETOIHIN TAI OHJEISIIN SAA LUOTTA. TÄMÄ VASTUUVAPAUTUSLAUSEKE KUULUU OLEELLISENA EHTONA TÄHÄN SOPIMUKSEEN JA LOPPUKÄYTTÄJÄ HYVÄKSY DATAN TÄLLÄ PERUSTEELLA.

4. Vastuuvollisuuden rajoitus.

MISSÄÄN TAPAUKSESSA EI PIONEERIN, SEN LISENSSINMYÖNTÄJIEN TAI TOIMITTAJIEN KOKONAISVASTUU KAIKISTA TÄMÄN SOPIMUKSEN AIHEPIIRISTÄ AIHEUTUVISTA ASIOISTA, OLKOON KYSEESSÄ SOPIMUKSELLISET, RIKKOMUKSELLISET TAI MUUTEN, YLITÄ LOPPUKÄYTTÄJÄN PIONEER-DATASTA MAKSAMAA MÄÄRÄÄ. PIONEER, SEN LISENSSINMYÖNTÄJÄT TAI TOIMITTAJAT, EI OLE VASTUUSSA MISSÄÄN ASIASSA LOPPUKÄYTTÄJÄLLE MISTÄÄN ERITYISISTÄ, EPÄSUORISTA, SERUAAMUKSELLISISTA TAI SATUNNAISISTA VAHINGOISTA (MUKAAN LUKIEN VAHINGOT LIIKETOIMINTAVOITON MENETYKSISTÄ, LIIKETOIMINNAN KESKEYTYMISESTÄ, LIIKETOIMINTATIE TOJEN MENETYKSESTÄ TAI VASTAAVASTA), JOTKA JOHTUVAT TÄSTÄ SOPIMUKSESTA TAI DATAN KÄYTÖSTÄ TAI SEN KÄYTÖN KYKENEMÄTTÖMYYDESTÄ, SIINÄKIN TAPAUKSESSA, ETTÄ PIONEERILLE, SEN LISENSSINMYÖNTÄJILLE TAI TOIMITTAJILLE ON ILMOITETTU SELLAISTEN VAHINKOJEN MAHDOLLISUUDESTA.

5. Päättyminen.

Tämä Sopimus päättyy välittömästi ja automaattisesti ilman eri ilmoitusta, jos loppukäyttäjä rikkoo jotain tämän Sopimuksen ehtoa. Loppukäyttäjä hyväksyy, että mikäli sopimus päättyy, hän palauttaa Datan (mukaan luettuina kaikki asiakirjat ja kopiot) PIONEERILLE ja sen toimittajille.

6. Korvaus.

Loppukäyttäjä suostuu korvaamaan PIONEERille ja puolustamaan ja pitämään PIONEERIN, sen lisenssinmyöntäjät ja toimittajat (mukaan lukien niiden vastaavat lisenssinmyöntäjät, toimittajat, oikeudenhaltijat, tytär- ja haarayhtiöt sekä vastaavat virkailijat, johtajat, työntekijät, osakkeenomistajat, agentit ja edustajat) vapaana ja vahingoittumattomana kaikkia vastuuvollisuuksia, menetyksiä, loukkaantumisia (mukaan lukien kuolemaan johtavat vahingoittumiset), vaatimuksia, toimia, kuluja, kustannuksia tai minkäänlaisia tai -luonteisia vaateita vastaan, mukaan lukien niihin rajoittumatta loppukäyttäjän Datan käyttöön tai omistukseen tai niistä johtuvat asianajajapalkkiot.

7. Ainoastaan Iso-Britannian dataa ja Pohjois-Irlannin dataa koskevat lisäsopimusehdot.

- a Loppukäyttäjää kielletään poistamasta tai peittämästä mitään Ordnance Survey'hin kuuluvaa tekijänoikeutta, tavaramerkkiä tai rajoittavaa selitystä.
- b Data saattaa sisältää tietoja lisenssinmyöntäjästä, mukaan lukien Ordnance Survey. Data toimitetaan "SELLAISENAAN" JA "KAIKKINE VIRHEINEEN" JA lisenssinmyöntäjät NIMENOMAISESTI KIISTÄÄ KAIKKI TAKUUT, SUORAT JA EPÄSUORAT, MUKAAN LUKIEN NIIHIN RAJOITTUMATTA EPÄSUORAT TAKUUT LOUKKAAMATTOMUUDESTA, KAUPATTAVUUDESTA, LAADUSTA, HYÖDYLLISYYDESTÄ, TÄYDELLISYYDESTÄ, TARKKUUUDESTA, NIMIKKEESTÄ TAI SOPIVUUDESTA TIETTYYN TARKOITUKSEEN. KAIKKI DATATUOTTEEN LAATUA JA TOIMINTAA KOSKEVA RISKI ON LOPPUKÄYTTÄJÄLLÄ. ORDNANCE SURVEY EI TAKAA, ETTÄ DATA VASTAA LOPPUKÄYTTÄJÄN VAATIMUKSIA TAI ON TÄYDELLINEN, TARKKA, AJAN TASALLA TAI ETTÄ DATAN TOIMINTA ON KESKEYTYMÄTÖNTÄ TAI VIRHEETÖNTÄ. MIKÄÄN ORDNANCE SURVEYN, PIONEERIN TAI SEN LISENSSINMYÖNTÄJIEN TAI TYÖNTEKIJÖIDEN ANTAMA SUULLINEN TAI KIRJALLINEN NEUVO EI MUODOSTA TAKUUTA TAI KASVATA

Käyttöoikeussopimus

MILLÄÄN TAVALLA ORDNANCE SURVEYN VASTUUVELVOLLISUUTTA EIKÄ LOPPUKÄYTTÄJÄ SAA LUOTTA MIHINKÄÄN SELLAISIIN TIETOIHIN TAI NEUVON. Tämä on Sopimuksen oleellinen ehto ja Loppukäyttäjä hyväksyy Datan sen perusteella.

- c ORDNANCE SURVEY EI MISSÄÄN TAPAUKSESSA OLE VASTUUSSA MISSÄÄN ASIASSA LOPPUKÄYTTÄJÄLLE MISTÄÄN SOPIMUKSEEN LIITTYVÄSTÄ AIHEPIIRISTÄ, OLKOON KYSEESSÄ SOPIMUS, RIKKOMUS TAI MUU. LISENSINMYÖNTÄJÄT EIVÄT OLE VASTUUSSA LOPPUKÄYTTÄJÄLLE MISTÄÄN ERITYISISTÄ, EPÄSUORISTA, SERUAAMUKSELLISISTA TAI SATUNNAISISTA VAHINGOISTA (MUKAAN LUKIEN VAHINGOT LIIKETOIMINTAVOITON MENETYKSISTÄ, LIIKETOIMINNAN KESKEYTYMISESTÄ, LIIKETOIMINTATIE TOJEN MENETYKSESTÄ TAI VASTA AVASTA), JOTKA JOHTUVAT TÄSTÄ SOPIMUKSESTA TAI DATAN KÄYTÖSTÄ TAI SEN KÄYTÖN KYKENEMÄTTÖMYYDESTÄ, SIINÄKIN TAPAUKSESSA, ETTÄ HEILLE ON ILMOITETTU SELLAISTEN VAHINKOJEN MAHDOLLISUUDESTA.
- d Loppukäyttäjä ei saa käyttää missään painetussa, julkaistussa muodossa, jonka tuloksena johdannaistuotteita jaetaan ilmaiseksi tai myydään yleisölle ilman Ordnance Surveyn ennakkolupaa.
- e Loppukäyttäjä korvaa Ordnance Surveylle ja pitää sen vahingoittumattomana kaikkia vaateita, vaatimuksia tai toimintoja vastaan, olkoon menetystä, kustannuksia, vahinkoja, kuluja tai loukkaantumisia (mukaan lukien kuolemaan johtavat vahingoittumiset) vaativan vaateen, vaatimuksen tai toiminnan luonne mikä tahansa, ja se johtuu loppukäyttäjän Datan luvallisesta tai luvattomasta käytöstä, omistuksesta, muutoksesta tai muuttamisesta.
- f Loppukäyttäjä hyväksyy velvollisuuden antaa pyynnöstä Ordnance Surveylle tietoja siitä, mitä lisensioituja tuotteita

johdettuja ja/tai niitä sisältäviä tuotteita ja/ tai palveluita se tuottaa.

- g Loppukäyttäjä on vastuussa Ordnance Surveylle, mikäli paljastuu, että se on rikkonut edellä olevia sopimusehtoja.

8. Ainoastaan Tanskan Dataa koskevat lisäsopimusehdot.

Loppukäyttäjää kielletään käyttämästä Dataa puhelinluettelon karttojen, puhelinluetteloiden tai muiden puhelinluettelon kaltaisten tuotteiden valmistamiseen (esim. hakemistot), mukaan lukien vastaavat tuotteet digitaalisessa muodossa.

9. Ainoastaan Norjan Dataa koskevat lisäsopimusehdot.

Loppukäyttäjää kielletään käyttämästä Dataa yleiskäyttöön tarkoitettujen painettujen tai digitaalisten karttojen valmistamiseen, jotka ovat Norjan kartoitusviranomaisen kansallisten perustuotteiden kaltaisia. (Sellaisten Norjan Datasta johdettujen tuotteiden katsotaan olevan Norjan kartoitusviranomaisten kansallisten perustuotteiden kaltaisia, mikäli johdannaistuotteella on alueellinen tai kansallinen kattavuus ja samalla sen sisältö, mittakaava ja muoto ovat samanlaisia kuin Norjan kartoitusviranomaisten kansalliset perustuotteet.)

10. Ainoastaan Puolan Dataa koskevat lisäsopimusehdot.

Loppukäyttäjää kielletään käyttämästä Dataa painettujen karttojen tekemiseen.

11. Muuta.

Tämä on yksinomainen ja koko sopimus loppukäyttäjän ja Lisenssinmyöntäjien välillä. Mikään tässä Sopimuksessa ei muodosta yhteisyritystä, liikekumppanuutta tai päämies-agentti-suhdetta Lisenssinmyöntäjien ja loppukäyttäjän välillä. Osat 2–6 ja 6–11 jäävät voimaan tämän Sopimuksen erääntymisen tai päättämisen jälkeen. Ainoastaan PIONEER voi tehdä tähän Sopimukseen muutoksia. Loppukäyttäjä ei saa siirtää mitään tämän Sopimuksen osaa ilman PIONEERin kirjallista ennakkohyväksyntää. Loppukäyttäjä hyväksyy ja ymmärtää, että viennin yhteydessä Dataan saatetaan soveltaa rajoituksia, ja suostuu noudattamaan kaikkia sovellettavia vientimääräyksiä. Mikäli joku tämän Sopimuksen sopimusehto tai sen osa

Käyttöoikeussopimus

katsotaan olevan pätemätön, laitton tai sitä ei voida panna täytäntöön, kyseinen sopimusehto tai sen osa vedetään Sopimuksessa yli ja Sopimuksen muu osa on voimassa, laillinen ja täytäntöön pantava laajimmassa mahdollisissa puitteissa. Kaikki tähän Sopimukseen liittyvät ilmoitukset toimitetaan kuriirilla PIONEERille, sen lakiasiainosastolle.

Lisenssit

7-Zip

7-Zip

Lisenssi käyttöä ja jakelua varten

7-Zip Copyright (C) 1999-2007 Igor Pavlov.

Tiedostojen lisenssit ovat:

1 7z.dll: GNU LGPL + unRAR-rajoitus

2 Kaikki muut tiedostot: GNU LGPL

GNU LGPL + unRAR-rajoitus tarkoittaa, että sinun on noudatettava sekä GNU LGPL - sääntöjä että unRAR-rajoitussääntöjä.

Voit käyttää 7-Zip-ohjelmaa missä tahansa tietokoneessa, mukaan lukien tietokoneet kaupallisessa organisaatiossa. 7-Zip ei vaadi rekisteröintiä ja se on maksuton.

Tietoa GNU LGPL:stä

Tämä kirjasto on ilmainen ohjelmisto, jota voidaan jakaa ja/tai muuttaa Free Software Foundationin julkaiseman GNU Lesser General Public License -lisenssin, joko lisenssiversion 2.1 tai minkä tahansa (valitsemasi) myöhemmän version, ehtojen mukaisesti.

Tätä kirjastoa jaetaan käyttäjien hyödyttämiseksi, mutta ILMAN MITÄÄN TAKEITA, myös ilman hiljaisia takeita KAUPALLISUUDESTA tai SOPIVUUDESTA TIETTYYN KÄYTTÖTARKOITUKSEEN. Katso lisätietoa GNU Lesser General Public License -lisenssistä.

Tämän kirjaston mukaan pitäisi olla liitetty kopio GNU Lesser General Public License -lisenssistä. Jos näin ei ole, ota yhteyttä osoitteeseen Free Software Foundation, Inc., 59 Temple Place, Suite 330, Boston, MA 02111-1307 USA

unRAR-rajoitus

RAR-arkistojen purkukone kehitettiin unRAR-ohjelman lähdekoodia käyttäen.

Kaikki tekijänoikeudet alkuperäiseen unRAR-koodiin omistaa Alexander Roshal.

Alkuperäisen unRAR-koodin lisenssissä on seuraava rajoitus:

unRAR-lähteillä ei voida luoda uudelleen RAR-pakkausalgoritmia, joka on tekijänsä omaisuutta. Muutettujen unRAR-lähteiden jakelu erillisessä muodossa tai osana muuta ohjelmistoa on sallittu, mikäli dokumentaatioissa ja lähdekomentteissa on ilmaistu selvästi, että koodia ei saa käyttää RAR (WinRAR) -yhteensopivan arkistojen kehittämiseen.

GNU LESSER GENERAL PUBLIC LICENSE - LISENSSI

GNU LESSER GENERAL PUBLIC LICENSE - LISENSSI

Versio 3, 29. kesäkuuta 2007

Copyright (C) 2007 Free Software Foundation, Inc. <<http://fsf.org/>>

Kuka tahansa saa kopioida ja jakaa tämän lisenssidokumentin sananmukaisia kopioita, mutta muutoksia siihen ei saa tehdä.

Tämä GNU Lesser General Public License -lisenssin versio sisältää GNU General Public License -lisenssin version 3 käyttöehdot, joita täydentävät alla luetellut lisäoikeudet.

0 Lisämäärittelyt

Tässä yhteydessä "tämä lisenssi" tarkoittaa GNU Lesser General Public License -lisenssin versiota 3, ja "GNU GPL" GNU General Public License -lisenssin versiota 3.

"Kirjasto" tarkoittaa tämän lisenssin kattamaa aineistoa, joka on eri kuin alla määritelty Sovellus tai Yhdistelmäteos.

"Sovellus" on mikä tahansa tuote, joka käyttää kirjaston tarjoamaa käyttöliittymää, mutta ei muuten perustu kirjastoon.

Kirjaston määrittelemän luokan alaluokan määrittelyä pidetään tapana käyttää kirjaston tarjoamaa käyttöliittymää.

"Yhdistelmäteos" on teos, joka on tuotettu yhdistämällä tai linkittämällä sovellus kirjastoon. Kirjaston tiettyä versiota, jolla yhdistelmäteos tehtiin, nimitetään myös "Linkitettyksi versioksi".

Käyttöoikeussopimus

Yhdistelmäteoksen "pienin vastaava lähde" tarkoittaa yhdistelmäteoksen vastaavaa lähdetä lukuun ottamatta sellaisten yhdistelmäteoksen osien lähdekoodia, jotka erikseen tarkasteltuina perustuvat sovellukseen eivätkä linkitettyyn versioon.

Yhdistelmäteoksen "vastaava sovelluskoodi" tarkoittaa sovelluksen objekti- ja/tai lähdekoodia, mukaan lukien kaikki data- ja apuohjelmat, jotka tarvitaan yhdistelmäteoksen uudestaantottamiseen sovelluksesta, mutta lukuun ottamatta yhdistelmäteoksen järjestelmäkirjastoja.

1 Poikkeus GNU GPL:n kappaleeseen 3.

Voit välittää tämän lisenssin kappaleiden 3 ja 4 sisältämän katetun teoksen tarvitsematta sitoutua GNU GPL:n kappaleeseen 3.

2 Muutettujen versioiden välittäminen.

Jos muutat kirjaston kopiota ja muutoksissasi jokin väline viittaa toimintoon tai dataan, jonka toimittaa välinettä käyttävä sovellus (muuten kuin argumenttina, joka mainitaan välinettä herätettäessä), voit välittää muutetun version kopion:

- tämän lisenssin alaisena, mikäli pyrit hyvässä uskossa varmistamaan, että mikäli sovellus ei toimita toimintoa tai dataa, väline toimii siitä huolimatta ja suorittaa mielekkään osan käyttötarkoituksestaan, tai
- GNU GPL:n alaisena, ilman mitään tämän lisenssin ko. kopiota koskevia lisälupia.

3 Objektikoodi, joka sisältää materiaalia kirjaston otsikkotiedostoista.

Sovelluksen objektikoodin muoto voi sisältää materiaalia kirjaston osaksi kuuluvasta otsikkotiedostosta. Voit välittää tällaisen objektikoodin valitsemillasi ehdoilla, edellyttäen, että jos sisältyvä materiaali ei rajoitu numeerisiin parametreihin, datarakenteen asetteluihin ja aksessoreihin, tai pieniin makroihin, linjatoimintoihin ja templaatteihin (enintään kymmenen rivin pituisia), teet molemmat seuraavista:

- Ilmoitat selkeästi jokaisen objektikoodin kopion yhteydessä, että siinä käytetään kirjastoa ja että tämä lisenssi kattaa sekä kirjaston että sen käytön.
- Liität objektikoodin mukaan kopion GNU GPL:stä ja tästä lisenssidokumentista.

4 Yhdistelmäteokset.

Voit välittää yhdistelmäteoksen valitsemillasi ehdoilla, jotka yhdessä eivät rajoita niiden kirjaston osien muuttelua, jotka sisältyvät yhdistelmäteokseen, ja tällaisten muutosten käänteistekniikkaa, jos teet myös kunkin seuraavista:

- Ilmoitat selkeästi jokaisen yhdistelmäteoksen kopion yhteydessä, että siinä käytetään kirjastoa ja että tämä lisenssi kattaa sekä kirjaston että sen käytön.
- Liität yhdistelmäteoksen mukaan kopion GNU GPL:stä ja tästä lisenssidokumentista.
- Jos yhdistelmäteos näyttää tekijänoikeusilmoituksia suorittamisen aikana, lisää niiden joukkoon kirjaston tekijänoikeusilmoitus sekä viittaus, joka ohjaa käyttäjän GNU GPL:n ja tämän lisenssidokumentin kopioihin.
- Tee jokin seuraavista:
 - Välitä pienin vastaava lähde tämän lisenssin ehdoilla, ja vastaava sovelluskoodi muodossa, joka sopii ja jonka ehdot sallivat käyttäjän yhdistää tai linkittää uudelleen sovellus linkitetyn version muutetun version kanssa muutetun yhdistelmäteoksen tuottamiseksi GNU GPL:n kohdassa 6 määritettyyn tapaan vastaavan lähteen välittämiseksi.
 - Käytä sopivaa yhteistä kirjastomekanismia kirjastoon linkittämistä varten. Sopiva mekanismi on sellainen, joka (a) käyttää suoritusvaiheessa kirjaston kopiota, joka on jo käyttäjän tietokoneen järjestelmässä, ja (b) toimii oikein kirjaston muutetun version kanssa, joka on rajapinnaltaan yhteensopiva linkitetyn version kanssa.
- Anna asennustiedot, mutta vain, jos GNU GPL:n osa 6 edellyttäisi muuten tällaisten tietojen antamista, ja vain siinä määrin, kuin tällaiset tiedot ovat tarpeen yhdistelmäteoksen, joka on luotu yhdistämällä tai linkittämällä uudelleen sovellus linkitetyn version muutetun version kanssa, muutetun version asentamiseksi ja suorittamiseksi. (Jos käytät vaihtoehtoa 4d0, asennustietojen on seurattava pienimmän vastaavan lähteen ja vastaavan

Käyttöoikeussopimus

sovelluskoodin mukana. Jos käytät vaihtoehtoa 4d1, sinun on annettava asennustiedot GNU GPL:n osan 6 määrittämällä tavalla vastaavan lähteen välittämiseksi.)

5 Yhdistelmäkirjastot.

Voit asettaa kirjastovälineet, jotka perustuvat kirjastoon, rinnakkain yhteen kirjastoon yhdessä muiden kirjastovälineiden kanssa, jotka eivät ole sovelluksia ja joita tämä lisenssi ei kata, ja välittää tällaisen yhdistetyn kirjaston valitsemillasi ehdoilla, jos teet molemmat seuraavista:

- a Lisää yhdistelmäkirjaston mukaan kopio samasta kirjastoon perustuvasta teoksesta, jota ei ole yhdistetty muihin kirjastovälineisiin, välitettynä tämän lisenssin ehtojen mukaisesti.
- b Liitä yhdistelmäkirjastoon selkeä ilmoitus siitä, että osa siitä on kirjastoon perustuva teos, ja selitys siitä, mistä saman teoksen yhdistämätön muoto löytyy.
- c Jos yhdistelmäteos näyttää tekijänoikeusilmoituksia suorittamisen aikana, lisää niiden joukkoon kirjaston tekijänoikeusilmoitus sekä viittaus, joka ohjaa käyttäjän GNU GPL:n ja tämän lisenssidokumentin kopioihin.
- d Tee jokin seuraavista:
Välitä pienin vastaava lähde tämän lisenssin ehdoilla, ja vastaava sovelluskoodi muodossa, joka sopii ja jonka ehdot sallivat käyttäjän yhdistää tai linkittää uudelleen sovellus linkitetyn version muutetun version kanssa muutetun yhdistelmäteoksen tuottamiseksi GNU GPL:n kohdassa 6 määritettyyn tapaan vastaavan lähteen välittämiseksi.
Käytä sopivaa yhteistä kirjastomekanismia kirjastoon linkittämistä varten. Sopiva mekanismi on sellainen, joka (a) käyttää suoritusvaiheessa kirjaston kopiota, joka on jo käyttäjän tietokonejärjestelmässä, ja (b) toimii oikein kirjaston muutetun version kanssa, joka on rajapinnaltaan yhteensopiva linkitetyn version kanssa.
- e Anna asennustiedot, mutta vain, jos GNU GPL:n osa 6 edellyttäisi muuten tällaisten tietojen antamista, ja vain siinä määrin, kuin tällaiset tiedot ovat tarpeen yhdistelmäteoksen, joka on luotu yhdistämällä tai linkittämällä uudelleen

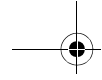
sovellus linkitetyn version muutetun version kanssa, muutetun version asentamiseksi ja suorittamiseksi. (Jos käytät vaihtoehtoa 4d0, asennustietojen on seurattava pienimmän vastaavan lähteen ja vastaavan sovelluskoodin mukana. Jos käytät vaihtoehtoa 4d1, sinun on annettava asennustiedot GNU GPL:n osan 6 määrittämällä tavalla vastaavan lähteen välittämiseksi.)

6 Muutetut versiot GNU Lesser General Public License -lisenssistä.

Free Software Foundation voi ajoittain julkaista muutettuja ja/tai uusia versioita GNU Lesser General Public License -lisenssistä. Tällaiset uudet versiot ovat ajatukseltaan yhteneviä nykyisen version kanssa, mutta niiden yksityiskohdissa saattaa olla muutoksia uusien ongelmien käsittelemiseksi.

Kullekin versiolle annetaan selkeästi erottuva versionumero. Jos kirjasto, sellaisena kuin sen sait, määrittelee, että sitä koskee tietty numeroitu versio GNU Lesser General Public License -lisenssistä "tai mikä tahansa myöhempi versio", voit valita, noudatatko joko kyseisen julkaistun version vai minkä tahansa Free Software Foundationin julkaiseman myöhemmän version käyttöehtoja. Jos kirjasto, sellaisena kuin sen sait, ei määrittele GNU Lesser General Public License -lisenssin versionumeroa, voit valita minkä tahansa GNU Lesser General Public License -lisenssin version, jonka Free Software Foundation on julkaissut.

Jos kirjasto, sellaisena kuin sen sait, määrittelee, että välimuistipalvelin voi päättää, koskevatko kirjastoa GNU Lesser General Public License -lisenssin tulevat versiot, ko. välimuistipalvelimen julkinen ilmoitus minkä tahansa version hyväksymisestä on pysyvä valtuutus sinulle valita ko. versio kirjastoa varten.

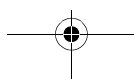
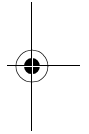
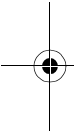


Käyttöoikeussopimus

Huomautus 7-Zip-lähteestä

Tässä tuotteessa käytetty ohjelmisto sisältää 7-Zip-kirjaston. 7-Zip sisältää ohjelmiston, jolle on myönnetty käyttöoikeudet GNU Lesser General Public License -lisenssin ehtojen mukaisesti. Kyseisen lähdekoodin kopio on saatavana asiakkaan maksamia jakelukuluja vastaan.

Pyydä kopio asiakaspalvelustamme.
Lisätietoa GNU Lesser General Public License -lisenssistä on GNU:n web-sivustolla osoitteessa <http://www.gnu.org>.





Tietoa tietokannasta

Tietoja karttatietokannan tiedoista

Sovelluksen tarjoaa NNG

- Teihin, katuihin/moottoriteihin, maastoon, rakennelmiin ja muihin seikkoihin ennen tietokannan kehittämistä/sen kehityksen aikana tehdyt muutokset eivät ehkä näy tässä tietokannassa. Kehitystyön jälkeen tehdyt muutokset eivät luonnollisestikaan näy tässä tietokannassa.
- Riippumatta olemassa olevista ja uusista rakennelmista tiedot voivat poiketa todellisesta tilanteesta.
- Koko kartan tai minkään sen osien käyttö missään muodossa ilman tekijänoikeuksien omistajan lupaa on ankarasti kielletty.
- Mikäli paikalliset liikennesäännöt tai -olosuhteet eroavat näistä tiedoista, noudata paikallisia määräyksiä (kuten merkit, osoitukset jne.) ja olosuhteita (kuten rakennustyöt, ilma jne.).
- Kartassa käytettyjen tietojen sisältämät liikennemääräystiedot koskevat vain vakiokokoisia ajoneuvoja. Huomaa, että isokokoisia ajoneuvoja, moottoripyöriä tai muita ei-vakioajoneuvoja koskevat määräykset eivät sisälly tietokantaan.

Copyright

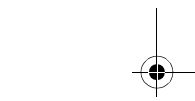
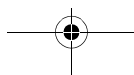
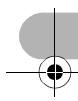
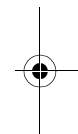
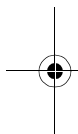
Tietolähde © 2008 Tele Atlas N.V.
© BEV, GZ 1368/2003
© DAV
© IGN France Michelin-tiedot © Michelin 2008
© Ordnance Survey of Northern Ireland
© Norwegian Mapping Authority, yleisten teiden hallinto /
© Mapsolutions
© Swisstopo
Topografische ondergrond Copyright © dienst voor het kadaster en de openbare registers, Apeldoorn 2008
© Roskartographia
Tämä tuote sisältää karttatietoja, jotka Ordnance Survey on lisensoinut Controller of Her Majesty's Stationery Office'n luvalla. © Crown copyright and/or database right 2008. Kaikki oikeudet pidätetään. Lisenssinumero 100026920.



Sanaston määrittelystä

“Videokuva”

“Videokuva” tarkoittaa tässä oppaassa iPodista tai tähän järjestelmään RCA-kaapelilla liitetystä mistä tahansa laitteesta, kuten yleiskäyttöön tarkoitettu AV-laitteesta, tulevaa liikkuvaa kuvaa.



Tärkeitä turvallisuustietoja

VAROITUS

- Älä yritä asentaa tai huoltaa navigointijärjestelmää itse. Elektronisten laitteiden ja autojen lisävarusteiden asennukseen ja huoltoon tottumattomien henkilöiden voi olla vaarallista asentaa navigointijärjestelmää sähköiskuvaaran ja muiden tapaturmariskien vuoksi.
- Mikäli navigointijärjestelmän sisään menee nestettä tai jotain muuta sinne kuulumatonta, pysäköi auto turvalliseen paikkaan, käännä virtalukko heti pois päältä (ACC OFF) ja ota yhteys jälleenmyyjään tai lähimpään Pioneer-huoltopisteeseen. Älä käytä navigointijärjestelmää tässä tilassa. Seurauksena voi olla tulipalo tai sähköisku tai muu vika.
- Jos havaitset savua, vierasta ääntä tai hajua navigaatiojärjestelmästä tai muita epänormaaleja merkkejä LCD-näytöstä, sulje laite välittömästi ja ota yhteys jälleenmyyjään tai lähimpään valtuutettuun Pioneer-huoltopisteeseen. Navigointijärjestelmän käyttö tässä tilassa voi johtaa järjestelmän pysyvään vioittumiseen.
- Älä pura tai muokkaa navigointijärjestelmää, koska laitteen sisällä olevat korkeajännitteiset osat voivat aiheuttaa sähköiskun. Ota yhteys jälleenmyyjään tai lähimpään valtuutettuun Pioneer-huoltoon laitteen sisäisen tarkastuksen, säätöjen tai korjausten vuoksi.
- Älä päästä laitetta kosketuksiin nesteiden kanssa. Seurauksena voi olla sähköisku. Myös voi aiheutua laitteen vahingoittuminen sekä savua ja ylikuumenemista.

VAARA

- Kun reitti lasketaan, reittiohjaus ja reitin ääniohjaus asetetaan automaattisesti. Lisäksi näytetään päivä- ja yöliikennettä koskevat liikennemääräykset mutta vain ne, jotka olivat voimassa reitin laskennan aikaan. Yksisuuntaisia teitä ja tiesulkuja ei välttämättä oteta huomioon. Jos esimerkiksi katu on avoinna vain aamuisin, mutta saavut sinne myöhemmin, et voi ajaa laskettua reittiä. Noudata aina todellisia

liikennemerkkejä ajaessasi. Järjestelmä ei myöskään välttämättä tunne kaikkia liikennemääräyksiä.

Ennen kuin käytät navigointijärjestelmää, lue seuraavat turvallisuustiedot huolellisesti.

- ☐ Lue koko käsikirja ennen kuin käytät tätä navigointijärjestelmää.
- ☐ Navigointijärjestelmän (ja valinnaisen peruutuskameran) navigointitoiminnot on tarkoitettu yksinomaan avuksi ajoneuvon käytössä. Ne eivät korvaa tarkkaavaisuutta, harkintaa ja varovaisuutta ajon aikana.
- ☐ Älä käytä tätä navigointijärjestelmää (tai valinnaista peruutuskameraa), jos sen käyttö mitenkään vie huomiosi ajoneuvon turvalliselta kuljettamiselta. Huomioi aina ajoturvallisuus ja voimassa olevat liikennemääräykset. Jos järjestelmän käyttö tai näytön lukeminen tuntuu vaikealta, pysäytä auto turvallisesti ja kytke käsijarru päälle ennen kuin suoritat säätöjä laitteeseen.
- ☐ Älä anna muiden henkilöiden käyttää tätä järjestelmää, elleivät he ole lukeneet ja ymmärtäneet käyttöohjeita.
- ☐ Älä koskaan käytä tätä navigointijärjestelmää opastamaan sairaaloihin, poliisiasemille tai vastaaviin paikkoihin hätätilanteessa. Lopeta kaikkia hands-free-puheluun liittyvät toiminnot ja soita asianomaiseen hätänumeroon.
- ☐ Tämän laitteen näyttämät reitti- ja opastustiedot ovat vain ohjeellisia. Ne eivät ehkä kuvasta tarkasti viimeisiä sallittuja reittejä, teiden kuntoa, katujen yksisuuntaisuutta, tiesulkuja tai liikennerajoituksia.
- ☐ Voimassa olevat liikennerajoitukset ja -suositukset tulee aina asettaa etusijalle verrattuna navigointijärjestelmän antamiin ohjeisiin. Noudata aina voimassa olevia liikennerajoituksia, vaikka navigointijärjestelmä antaisi vastakkaisia ohjeita.
- ☐ Jos laitteeseen ei syötetä oikeita tietoja paikallisesta ajasta, navigointijärjestelmä voi antaa väärä reitti- ja opastustietoja.
- ☐ Älä koskaan aseta navigointijärjestelmän äänenvoimakkuutta niin korkeaksi, ettet

Tärkeitä turvallisuustietoja

kuule ulkopuolista liikennettä ja hälytysajoneuvoja.

- ☐ Lisäturvallisuuden vuoksi jotkin toiminnot eivät ole käytössä ennen kuin ajoneuvo pysäytetään ja/tai käsijarru kytketään päälle.
- ☐ Sisäänrakennetun muistin sisältämät tiedot ovat tuottajan aineetonta omaisuutta ja tuottaja on vastuussa sellaisesta sisällöstä.
- ☐ Pidä tämä käsikirja laitteen mukana niin, että voit tarkistaa siitä toimintojen käytön ja turvallisuustiedot.
- ☐ Ota huomioon kaikkia tämän käsikirjan varoitukset ja noudata ohjeita huolellisesti.
- ☐ Älä asenna tätä navigointijärjestelmää siten, että se voi (i) haitata kuljettajan näkyvyyttä, (ii) heikentää ajoneuvon toimintojen tai turvajärjestelmien toimintaa, mukaan lukien turvatyyny ja varoitusvalopainikkeet, tai (iii) heikentää kuljettajan kykyä ohjata turvallisesti autoa.
- ☐ Muista kiinnittää turvavyö aina, kun matkustat autolla. Jos joudut onnettomuuteen, vammasi voivat olla huomattavasti vakavammat, jos turvavyösi ei ole kunnolla kiinnitetty.
- ☐ Muista kiinnittää navigointijärjestelmä telineeseensä käyttäessasi sitä autossa. Jos navigointijärjestelmää käytetään, kun sitä ei ole kiinnitetty tukevasti telineeseen, se saattaa vaurioitua äkkipysähdyksessä.
- ☐ Älä koskaan käytä kuulokkeita ajaessasi.

Varoituksia AC-sovitin ja virtajohtojen käytöstä

VAROITUS

- Käytä tämän tuotteen kanssa ainoastaan mukana toimitettua AC-sovitinta. Muun AC-sovitin käyttö on vaarallista ja saattaa aiheuttaa toimintavian.
- Älä koskaan kosketa sovitinta, kun kätesi tai jalkasi ovat märät. Älä myöskään käytä sovitinta erittäin kosteassa ympäristössä.
- Huolehdi riittävästä ilmanvaihdosta sovitin ympärillä, kun käytät sitä navigointijärjestelmän ohjaukseen tai akun lataamiseen. Älä peitä AC-sovitinta ja navigointijärjestelmää paperilla tai muilla

esineillä, jotka voivat huonontaa jäähdytystä.

- Liitä AC-sovitin liitäntään, joka syöttää tarvittavaa jännitettä. Jännitevaatimukset ovat AC-sovitin pohjassa.
- Älä käytä vaurioitunutta AC-sovitinta tai virtajohtoa.
- Irrota AC-sovitin ja virtajohto liitännästä, kun et käytä niitä.
- Älä koskaan yritä purkaa AC-sovitinta tai virtajohtoa.
- Kun irrotat AC-sovitinta tai virtajohtoa, vedä itse liittimestä. Älä irrota niitä vetämällä johdosta.

Akkuyksikköä koskevia varoituksia

VAARA

- Räjähdyksenvaara, jos akku asennetaan väärin. Vaihda vain samaan tai vastaavantyyppiseen.
- Pidä akkuyksikkö poissa pikkulasten ulottuvilta, jotteivät he vahingossa nielisi sitä.
- Älä käytä vaurioitunutta tai vuotavaa akkuyksikköä. Jos akku vuotaa, pyyhi akkuyksikkö puhtaaksi ja vaihda uuteen.
- Älä altista akkuyksikköä iskuille tai kolhuille.
- Käytä tämän tuotteen kanssa ainoastaan mukana toimitettua akkuyksikköä. Muun akun käyttö on vaarallista ja saattaa aiheuttaa toimintavian.
- Älä käsittele akkua metallityökaluilla. Älä säilytä akkua metalliesineiden kanssa.
- Ota akku pois, jos navigointijärjestelmää ei käytetä yli kuukauteen.
- Älä säilytä akkuyksikköä korkeissa lämpötiloissa tai suorassa auringonpaisteessa.
- Kun hävität käytetyt akut, hävitä ne maasi säädösten ja ympäristölainsäädännön mukaisesti.

Lisäosa

- ☐ Kun käytät tätä navigointijärjestelmää vain sisäänrakennetun akun virralla, et voi

Tärkeitä turvallisuustietoja

käyttää iPodia tai USB-muistivälinettä. Niiden käyttämiseksi tuotteelle on syötettävä virtaa muulla tavalla, kuten liittämällä siihen AC-sovitin tai autolaturi.

- ☐ Akun käyttöikä on rajallinen. Akun latauksen kesto lyhenee, kun akkua ladataan toistuvasti. Jos akun latauksen kesto on hyvin lyhyt, se saattaa olla kulumassa loppuun. Käänny jälleenmyyjän tai lähimmän valtuutetun Pioneer-huoltopisteen puoleen ja vaihda akkuyksikkö uuteen.

Liikennetiedoista

- ☐ Pioneer ei ole vastuussa lähetettävien tietojen paikkansapitävyydestä.
- ☐ Pioneer ei ole vastuussa radioasemien tai vastaavien yhtiöiden tarjoamien tietopalvelujen muutoksista, kuten palvelujen peruuttamisesta tai muuttamisesta maksullisiksi. Emme myöskään hyväksy tuotteen palauttamista tällä perusteella.

Tietoa turvakameravaroituksesta

Joissakin maissa turvakameroiden (mukaan lukien nopeusvalvontakamerat ja muut liikennevalvontaan tarkoitetut kamerat) ennaltavaroitusjärjestelmien käyttö on kiellettyä. Sen takia Pioneer neuvoo tarkistamaan:

- paikallinen lainsäädäntö, ja käyttämään turvakameroiden varoitustoimintoa vain, jos se on sallittu.
- ulkomaille matkustettaessa etukäteen, että "nopeudenvälvönnän varoitusjärjestelmä" on sallittu niissä maissa, joissa ajetaan.

Tietoa nopeusrajoituksen osoituksesta

Nopeusrajoitus perustuu kartan tietokantaan. Tietokannan nopeusrajoitus ei välttämättä vastaa nykyisen tien todellista nopeusrajoitusta. Kyseessä ei ole ehdoton arvo. On tärkeää, että ajat todellisen nopeusrajoituksen mukaan.

Lisäturvaohjeet

Käsijarrulukko

Tietyt tämän navigointijärjestelmän toiminnot (kuten "videokuvan" katsominen ja tietyt kosketusnäppäintoiminnot) voivat olla vaarallisia ja/tai laittomia käytettäessä ajon aikana. Näiden toimintojen käytön estämiseksi ajon aikana on olemassa lukitusjärjestelmä, joka havaitsee, milloin käsijarru on päällä ja milloin auto liikkuu. Mikäli näitä toimintoja yritetään käyttää ajon aikana, ne poistuvat käytöstä, kunnes auto pysäytetään turvalliseen paikkaan ja käsijarru laitetaan päälle. Pidä jarrupoljin alhaalla ennen käsijarrun vapauttamista.

VAROITUS

- **VIRTUALIITÄNNÄN VAALEANVIHREÄ JOHTO ON SUUNNITELTU TUNNISTAMAAN PYSÄKÖINTITILA JA SE TULEE LIITTÄÄ KÄSIJARRUN KYTKIMEN VIRTAPUOLELLE. TÄMÄN JOHTIMEN VÄÄRÄ LIITÄNTÄ TAI KÄYTTÖ VOI OLLA LAITONTA JA JOHTAA VAKAAN VAMMAAN TAI VAHINGON.**
- Onnettomuuksien, loukkaantumisien ja mahdollisten lainrikkomuksien välttämiseksi ei navigointijärjestelmää saa käyttää kuljettajalle näkyvän videokuvan kanssa.
- Joissakin maissa voi toistenkin matkustajien harjoittama "videokuvien" katselu näytöllä ajon aikana olla kiellettyä. Siellä missä kyseisiä lakeja sovelletaan tulee niitä noudattaa.
- Kun kytket käsijarrun katsoaksesi "videokuvaa" tai käyttäaksesi muita navigointijärjestelmän tarjoamia toimintoja, pysäköi ajoneuvo turvalliseen paikkaan. Pidä jarrupoljin alhaalla ennen käsijarrun vapauttamista, mikäli ajoneuvo on pysäköity mäkeen tai voisi muuten liikkuu käsijarrua vapautettaessa.

Jos yrität katsoa "videokuvaa" ajaessasi, varoitus **Viewing of front seat video source while driving is strictly prohibited**. ilmestyy näytölle. Katsoaksesi "videokuvaa" näytöltä pysäköi auto turvalliseen paikkaan ja kytke käsijarru päälle. Pidä jarrupoljin alhaalla ennen käsijarrun vapauttamista.

Akun tyhjenemisen estäminen

Pidä auton moottori käynnissä käyttäessäsi telineeseen kiinnitettyä navigointijärjestelmää. Jos navigointijärjestelmää käytetään moottori sammutettuna, akku saattaa tyhjentyä, kun järjestelmää käytetään autossa.

VAROITUS

Älä käytä ajoneuvoissa joissa ei ole ACC-asentoa.

Peruutuskamera

Valinnaisen peruutuskameran (myydään erikseen) avulla voit käyttää navigointijärjestelmää apuvälineenä perävaunun seuraamiseen tai peruuttamiseen ahtaaseen rakoon.

VAROITUS

- RUUDUN KUVA VOI NÄYTTÄÄ OLEVAN NURIN PÄIN.
- KÄYTTÄ TULOJA VAIN PERUUTUS- TAI PEILIKUVAPERUUTUSKAMERAN KANSSA. MUU KÄYTTÖ VOI AIHEUTTAA VAMMAN TAI VAHINGON.

VAARA

- Peruutuskameratoiminto ei ole turvallisuusyistä käytettävissä, ennen kuin navigointijärjestelmä käynnistyy kokonaisuudessaan.
- Peruutuskameranäkymän tarkoituksena on käyttää navigointijärjestelmää perävaunun seuraamiseen tai avuksi peruutettaessa. Älä käytä tätä toimintoa viihdetarkoituksiin.

SD-korttipaikan käsittely

VAARA

- Pidä SD-muistikortti poissa pikkulasten ulottuvilta, jotteivät he vahingossa nielisi sitä.
- Vältä tietojen häviäminen ja tallennuslaitteen vahingoittuminen jättämällä kortti navigointijärjestelmään, siksi aikaa kun tietoja siirretään.



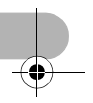
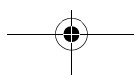
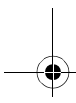
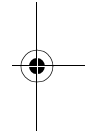
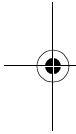
Lisäturvaohjeet

- Jos tallennuslaitteessa tapahtuu jostain syystä tietojen häviämistä tai sotkeutumista, ei tietoja yleensä pystytä palauttamaan. Pioneer ei vastaa tietojen häviämisestä tai sotkeutumisesta johtuvia vahinkoja, kustannuksia tai kuluja.

USB-liittimen käsittely

VAARA

- Vältä tietojen häviäminen ja tallennuslaitteen vahingoittuminen jättämällä kortti navigointijärjestelmään, siksi aikaa kun tietoja siirretään.
- Jos tallennuslaitteessa tapahtuu jostain syystä tietojen häviämistä tai sotkeutumista, ei tietoja yleensä pystytä palauttamaan. Pioneer ei vastaa tietojen häviämisestä tai sotkeutumisesta johtuvia vahinkoja, kustannuksia tai kuluja.



Huomioita ennen järjestelmän käyttöä

Häiriön sattuessa

Ellei navigointijärjestelmä toimi kunnolla, ota yhteys jälleenmyyjään tai lähimpään valtuutettuun Pioneer-huoltopisteeseen.

Vieraile web-sivuillamme

Vieraile sivuillamme osoitteessa:

www.pioneer.fi

- Rekisteröi tuotteesi. Säilytämme hankintatietosi tiedostossa, jotta voit viitata näihin tietoihin mahdollisen vakuutusvaatimuksen yhteydessä, kuten varkaus tai katoaminen.

Tietoja laitteesta

Navigointijärjestelmä ei toimi oikein muualla kuin Euroopan alueella. RDS- (radio data system) -toiminto toimii vain alueilla, joilla on RDS-signaaleja lähettäviä FM-asemia. RDS-TMC -palvelua voidaan myös käyttää alueella, jossa on RDS-TMC -signaalia lähettävä asema.

Tietoa mukana toimitetusta CD-ROM-levystä

Toimintaympäristö

Mukana toimitettua CD-ROM-levyä voidaan käyttää seuraavien käyttöjärjestelmien kanssa: Microsoft® Windows® 2000/XP ja Apple Mac OS X.

Käyttövaroitukset

Tämä CD-ROM on tarkoitettu tietokonekäyttöön. Sitä ei voida käyttää muissa DVD/CD-soittimissa tai -levyasemissa. Jos CD-ROM-levyä yritetään käyttää tällaisissa laitteissa, kaiuttimet voivat vioittua tai kuulo vaurioitua liian suuren äänenvoimakkuuden takia.

Käyttöoikeus

Hyväksy alla olevat "Käyttöehdot" ennen CD-ROM-levyn käyttöä. Älä käytä sitä, mikäli et halua hyväksyä käyttöehtoja.

Käyttöehdot

CD-ROM-levyllä olevien tietojen tekijänoikeudet omistaa Pioneer Corporation. Luvaton siirtäminen, monistaminen, radioiminen, yleinen lähettäminen, kääntäminen, myynti, lainaaminen tai muut vastaavat keinot, jotka eivät sisälly tekijänoikeussuojassa määritetyn "henkilökohtaisen käytön" tai "sitaatin" puitteisiin, voivat johtaa rangaistustoimenpiteisiin. Pioneer Corporation antaa lisenssillä luvan tämän CD-ROM-levyn käyttöön.

Yleinen vastuuvapautuslauseke

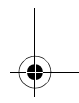
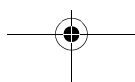
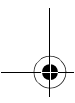
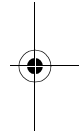
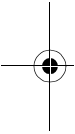
Pioneer Corporation ei takaa tämän CD-ROM-levyn toimintaa tietokoneissa, joissa käytetään jotain soveltuvista käyttöjärjestelmistä. Lisäksi Pioneer Corporation ei ole velvollinen korvaamaan mitään vahinkoja, jotka johtuvat tämän CD-ROM-levyn käytöstä, eikä ole vastuussa mistään korvauksista.

Huom.

- Kun käytät CD-ROM-levyä Mac OS -käyttöjärjestelmässä, aseta CD-ROM-levy CD-asemaan ja käynnistä sovellus sitten kaksoisnapsauttamalla CD-ROM-kuvaketta.

Tässä mainitut yksityisten yhtiöiden, tuotteiden ja muiden yhteisöjen nimet ovat rekisteröityjä tuotemerkkejä tai vastaavien yhtiöidensä tuotemerkkejä.

⇒ Lisätietoja on käyttöohjeessa.





www.pioneer.fi

PIONEER CORPORATION

4-1, MEGURO 1-CHOME, MEGURO-KU, TOKYO 153-8654, JAPAN

PIONEER ELECTRONICS (USA) INC.

P.O. Box 1540, Long Beach, California 90801-1540, U.S.A.

TEL: (800) 421-1404

PIONEER EUROPE NV

Haven 1087, Keetberglaan 1, B-9120 Melsele, Belgium

TEL: (0) 3/570.05.11

PIONEER ELECTRONICS ASIACENTRE PTE. LTD.

253 Alexandra Road, #04-01, Singapore 159936

TEL: 65-6472-7555

PIONEER ELECTRONICS AUSTRALIA PTY. LTD.

178-184 Boundary Road, Braeside, Victoria 3195, Australia

TEL: (03) 9586-6300

PIONEER ELECTRONICS OF CANADA, INC.

300 Allstate Parkway, Markham, Ontario L3R 0P2, Canada

TEL: 1-877-283-5901

PIONEER ELECTRONICS DE MEXICO, S.A. de C.V.

Bldv. Manuel Avila Camacho 138 10 piso

Col. Lomas de Chapultepec, Mexico, D.F. 11000

TEL: 55-9178-4270

先鋒股份有限公司

總公司: 台北市中山北路二段44號13樓

電話: (02) 2521-3588

先鋒電子(香港)有限公司

香港九龍尖沙咀海港城世界商業中心9樓901-6室

電話: (0852) 2848-6488

www.pioneer.eu

Julkaisija: Pioneer Corporation.
Tekijänoikeus © 2008 Pioneer Corporation.
Kaikki oikeudet pidätetään.

Painettu Belgiassa

MAN-500-INFO-FI